



おかあさん
それがほしい!
(白山媛神社春の大祭露店市場より)



主な内容

- ・白山媛神社春の大祭
- ・中央埠頭にふれあいの場を整備
- ・水道週間

平成12年6月1日 寺泊町役場発行 総務課編集
〒940-2592 (役場専用番号) ☎0258 (75) 3111
新潟県三島郡寺泊町大字寺泊字上田町8224番地2

広報 アメニティタウン寺泊

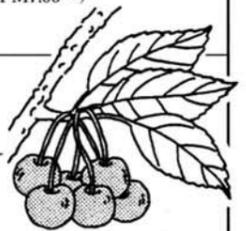
てらどまり

2000年 6月号 No.296

6月 町民カレンダー

※(他町村のイベント等も掲載しています。)

1木 友引	水道週間(～7日) 人権擁護委員の日 電波の日/気象記念日	16金 先勝	・2歳児歯科健診(文化センター:受付=PM1:30～2:00) ・郷土史講座(大河津公民館:PM7:00～)
2金 大安	・白根大凧合戦 (～6日白根市・味方村)	17土 友引	・少年少女コーラス教室(文化センター:PM1:30～) ・石井神社大祭(～18日出雲崎町) ・花菖蒲まつり(栄町)
3土 赤口	測量の日 ・少年少女コーラス教室 (文化センター:PM1:30～)	18(日) 先負	・海岸クリーン作戦(野積・寺泊・金山・大和田・山田の各海岸:AM8:00～) ・海開き(中央海水浴場:AM10:00～) ・御神楽岳山開き(上川村) ・心配ごと相談所(夕映荘:AM9:30～12:00)
4(日) 先勝	危険物安全週間(～10日) ・山菜祭り(大島村) ・権現堂山山開き(広神村) ・ふれあい魚祭り(小木町) ・心配ごと相談所(夕映荘:AM9:30～12:00)	19月 仏滅	・リハビリテーション (センターおおこうづ:AM9:00～PM3:00)
5月 友引	環境の日	20火 大安	・子宮がん検診 (町体育館:受付=AM10:00～11:00, PM1:30～2:00) ・あじさいまつり(～7/20田上町)
6火 先負	・基本健康診査(野積集会所:受付=AM9:00～10:00、 本山小学校:受付=PM1:00～2:00) ・アート・オブ・プラス・ウィーン (文化センター:PM6:30開演)	21水 赤口	・子宮がん検診 (センターおおこうづ:受付=AM10:00～11:00, PM1:30～2:00)
7水 仏滅	・基本健康診査 (町体育館:受付=AM9:00～11:00, PM1:00～2:00)	22木 先勝	・三種混合予防接種(文化センター:受付=PM1:20～1:50)
8木 大安	・基本健康診査 (町体育館:受付=AM9:00～11:00, PM1:00～2:00)	23金 友引	・3歳児健診(文化センター:受付=PM1:30～2:00) ・Shall We Brass(文化センター:PM7:00～)
9金 赤口	・基本健康診査 (センターおおこうづ:受付=AM9:00～10:30, PM1:00～2:00) ・Shall We Brass(文化センター:PM7:00～)	24土 先負	・わくわく面白体験スクール(文化センター:PM1:30～) ・寺泊の民謡・伝説の紙芝居講座 (文化センター:PM2:00～)
10土 先勝	・わくわく面白体験スクール(文化センター:PM1:30～) ・佐渡カンゾウ祭り(～11日両津市)	25(日) 仏滅	・守門岳、浅草岳山開き(入込瀬村) ・苗場山山開き(津南町) ・与板別院お取越(与板町) ・駒ヶ岳他山開き(湯之谷村)
11(日) 友引	・平成12年度水防工法訓練 (大河津橋上流河川敷:AM8:30～10:30) ・七福の里祭り(上川村) ・守門岳山開き(守門村)	26月 大安	・リハビリテーション(センターおおこうづ:AM9:00～PM2:30) ・三種混合予防接種(センターおおこうづ:受付=PM1:20～1:50) ・飯豊連峰胎内口山開き(黒川村)
12月 先負	海上環境事犯一斉取締り(～21日) ・リハビリテーション(センターおおこうづ:AM9:00～11:30)	27火 赤口	・心配ごと相談所(センターおおこうづ:AM9:30～12:00)
13火 仏滅	・乳児健診(文化センター:受付=3・4か月児 PM1:10～1:30 9・10か月児 PM1:30～1:50) ・心配ごと相談所(センターおおこうづ:AM9:30～12:00)	28水 先勝	・役場窓口業務延長の日(本庁のみ:午後7時まで) ・男の料理教室(大河津公民館:PM7:00～) ・寺泊町史を読む会 (文化センター:PM7:00)
14水 大安	・リハビリテーション(センターおおこうづ:AM9:00～11:30) ・役場窓口業務延長の日(本庁のみ:午後7時まで) ・法務総合相談所(センターおおこうづ:AM10:00～PM3:00) ・寺泊町史を読む会(文化センター:PM7:00～) ・えんま市(～16日柏崎市) ・まき夏祭り(巻町) ・史跡ボランティアガイド講座(文化センター:PM2:00～)	29木 友引	
15木 赤口	・羽茂まつり(羽茂町)	30金 先負	



寺泊町の人口と世帯数 (4月末)

◎人口 12,410人(+9人)
男 5,923人・女 6,487人
・出生 5人 ・死亡 10人
・転入 39人 ・転出 25人
◎世帯数 3,242世帯(+3)
()内は前月比

観光協会ホームページアドレス
<http://www.niigata-inet.or.jp/teradomari/>
火の用心 火災・救急は119番

役場	0258(75)3111	水族博物館	0258(75)4936
大河津支所	0256(97)3155	夕映荘	0258(75)2368
大河津公民館	0256(97)2497	寺泊町観光協会	0258(75)3363
水道課	0256(98)2485	寺泊町商工会	0258(75)2474
寺泊消防署	0258(75)2476	在宅介護 支援センター	0256(97)3777
文化センター	0258(75)5155	デイサービス センター	0256(97)5000
国保診療所	0256(97)2359		

お問い合わせ電話番号



御神輿は、烏帽子と白衣に身を包んだ「本厄」の皆さんが交替で担ぎ、町内をまわります。大役ごころさまでした。



午前7時に神社を出発した「大かぐら」と一区の皆さん70名は、1000軒余りの家々を、威勢のいい声と笛の音でまわりました。午後2時頃には、最後の力を振り絞って神社の石段を上り、「大かぐら」を本殿前で3回まわして氣勢を揚げていました。ごころさまでした。



大町三叉路にある大鳥居をくぐり125段の石段を上ると、地域の皆さんから「はくさんさま」「おおみやさま」と呼ばれ親しまれている白山媛神社があります。
ご祭神は、伊弉册尊（いざなみのみこと）と菊理媛命（くくりひめのみこと）で、国家安泰と海上安全、地方開発の

白山媛神社春の大祭

寺泊地区の総鎮守

神としてまつられています。5月3日・4日は、白山媛神社の春の大祭。昔、鰯漁の最盛期の4月に行われ「鰯祭」とも呼ばれていました。
鰯が豊漁だった頃は、見せ物小屋や仮装行列、屋台を引き回したりと、町中賑やかだったようです。
ゴールデンウィークに行わ



(小天狗)



(天狗の後姿)



(大天狗)

れる現在の祭りには、御神輿や大勢の小中学生が金欄豪華な衣装や白衣を身にまとい、笛や太鼓の音に合わせて町内をまわる格式高い大名行列が行われ、帰省客や観光客の目を楽かせています。
今年も下(神社から新潟方

面)から御神輿の渡御が始り、五月晴れのなか町内をまわり、午後3時、神社に戻りました。行列に参加する人の確保が年々難しくなり、祭りの運営も大変だと思われていますが、何百年も前から続いているこの伝統を後世に伝えてください。



御神輿の行列には、御神輿の他に神馬・一本足下駄の天狗・槍をもつ人・旗をもつ人など様々な方が列に並びます。御神輿を「二階から拝んではならない」「すだれを巻き上げて拝まなければならない」など、昔からの風習も少しずつ薄れてきたようです。



大町三叉路から役場までの道には、綿あめ、たい焼、たご焼など、色々な露店が立ち並び大勢の人たちで賑わいました。



衣装の着付けも大忙し

新潟県治山林道協会 事業功労者表彰 三浦佐太夫さん(矢田)

このたび、三浦佐太夫さんが、昨年の三古南蒲治山林道協会長表彰に引き続き、新潟県治山林道協会会長から林道事業功労者として5月15日に表彰されました。

三浦さんは、永年にわたり造林保育作業を積極的に行い、整備された美しい人工林の造

成に努めるとともに、地域の林道開設に貢献された功績が認められ、表彰されたものです。

現在も自己保有林の造林保育と整備を続けているかたわら、三島郡森林組合の理事も歴任されておられます。

今後も美しい木々を育て、



住みよい環境と林業事業の発展にご尽力くださるようお願いいたします。

おめでとうございます。

貴重な民俗資料ありがとうございました

つぎの方々より、貴重な民俗資料の寄贈をいただきました。これらの資料については、今後、民俗資料館で有効に活用させていただきます。ありがとうございました。

今井 信保さん(磯町)
大矢 キトさん(上田町)
遠藤 俊郎さん(高内)
萩原 竹治さん(小川町)
笠原 久一さん(郷本)
解良 虎雄さん(新道)
小島 平弥さん(磯町)

小松 徳男さん(磯町)
佐藤 豊作さん(夏戸)
鈴木 清さん(北曾根)
竹内 武さん(小豆曾根)
樋山 修身さん(蔵場町)
堀越 茂さん(埼玉県)
水戸公四郎さん(磯町)
峯島 一郎さん(町軽井)
家後 寅夫さん(田頭)
山田 孝義さん(万善寺)
渡辺 昭吉さん(大和田)
(50音訓・平成11年4月〜平成12年4月受け取り分)

寺泊の伝統芸能がビデオだ!

このたび、寺泊の伝統芸能を記録したビデオが完成しました。ビデオは、寺泊の伝統芸能「塩たき節」「萬歳の若水」「越後追分」を中心に寺泊の歴史を紹介した「紹介編」と、後継者のために芸能のみを忠実に記録した「技術編」の各30分、2本組です。

今後これらのビデオは、寺泊の伝統芸能の後継者育成や観光紹介に活用されます。

ビデオ作成のために、ご協力いただきました皆さんありがとうございました。



この芸能記録ビデオを無料で貸し出します。ご希望の方は、教育委員会社会教育課までご連絡ください。

第25回寺泊町少年野球選手権大会結果

- 優勝 本山コンドルス
- 準優勝 野積少年野球クラブ
- 第3位 若竹



新鮮で安い野菜が揃っています

皆さんから温かいご支援をいただいていた「たがしら農産物直売所」が、開設4年目を迎え、6月6日からオープンします。

この直売所を運営する田頭農家組合の皆さんは、多くの消費者の皆さんから末永く支持される直売所を目指し、三古農業改良普及センターや農業協同組合の指導のもと、新

鮮で安くて安全! をモットーに丹精込めて野菜を作り、とれたての旬の味を皆さんに提供しています。

□開店日時
11月までの毎週火曜と金曜(午後4時〜午後6時)

□開店場所
県道寺泊与板線沿いの田頭集落センター脇

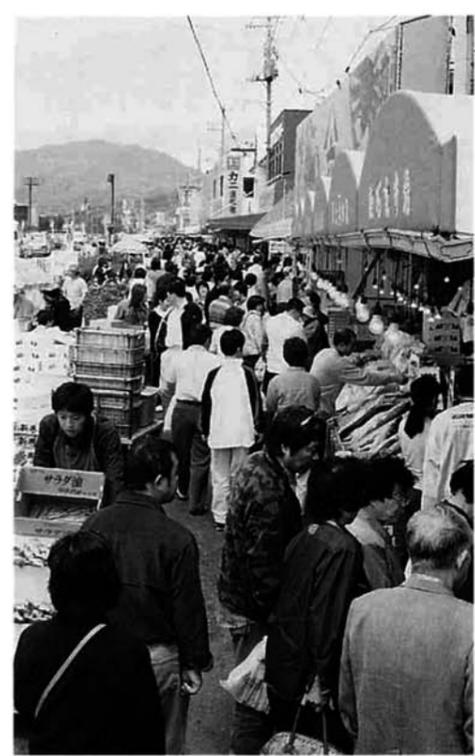


県内外の人と車で賑わった

寺泊のゴールデンウィーク

今年のゴールデンウィークは、長期間の休みが取りやすい絶好のカレンダーになり、天候にも恵まれて県内外から大勢の観光客が訪れ、4日・5日をピークに魚の市場通りなどが大いに賑わい、お店も旅館も道路も駐車場も、とても舞いなるほど嬉しい悲鳴を上げていました。

6月18日(日)には、海開きが中央海水浴場で開催され、いよいよ「夏の観光寺泊」が開幕します。



魚の市場通り5/3



魚の市場通り前の駐車場も満杯5/3

今年も町内各所が花いっぱい

商工会婦人部の皆さんなどの手による花が、町内各所で花開き、道行く人の目を楽しませています。



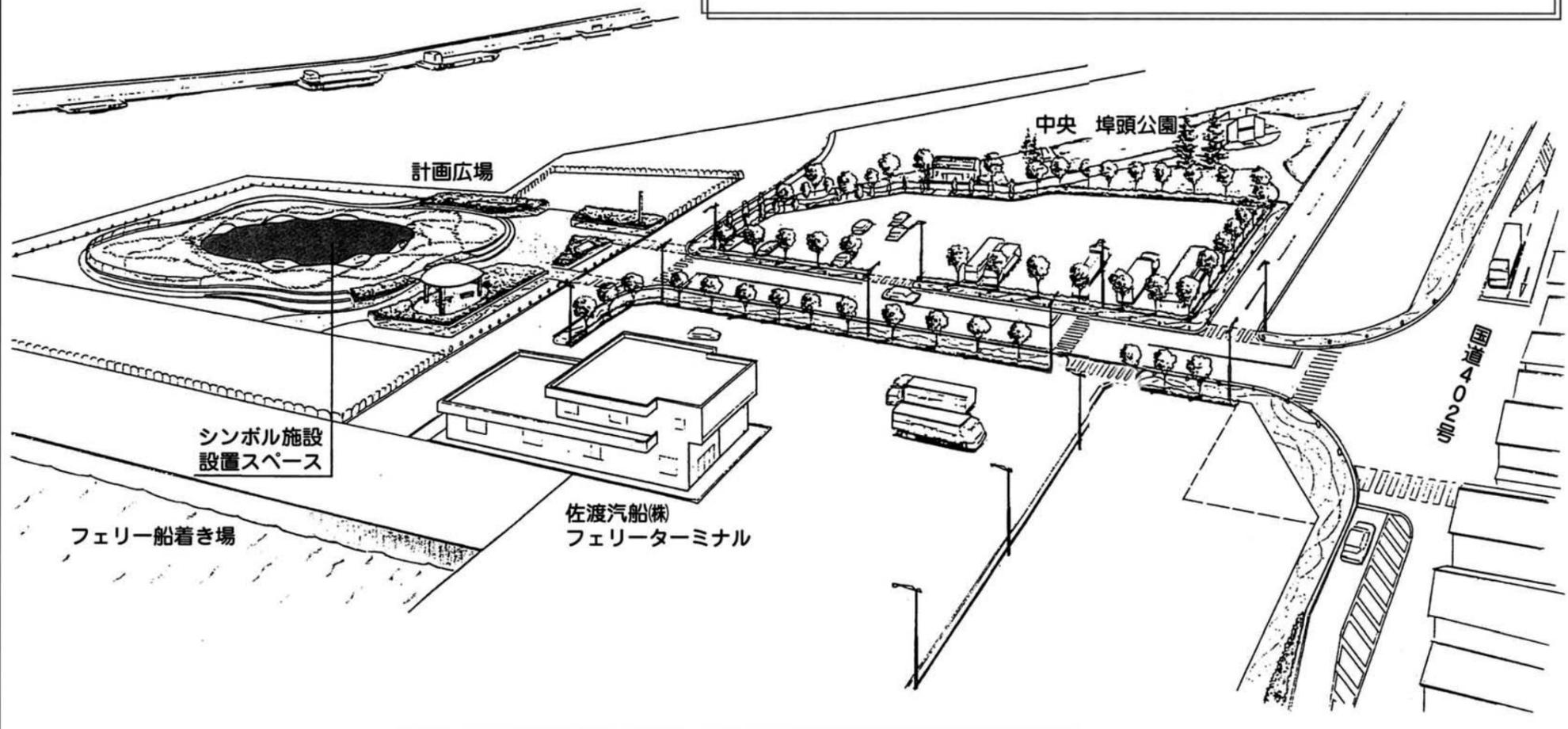
新潟県と寺泊町が共同で

中央埠頭に「ふれあいの場」を整備

県内外から多くの観光客が訪れ、佐渡赤泊港とを結ぶカーフェリーの発着港を有する寺泊町を、「陸の道と海の道が交わるオアシスの町」として位置付け、21世紀に向けての長期的な視野のもと、寺泊港を中心とした海岸地域を整備し、魅力ある町づくりを進めています。

このたび新潟県は、「ふれあいの場づくり共同事業」で、地域住民と町を訪れる人々がふれあえる交流の場をつくることを目的に、中央埠頭先端部（佐渡汽船フェリーターミナル前）を整備し、ふれあいの場（広場）を寺泊町と共同でつくることになりました。広場（約2700㎡）は、海・空・風・緑など、自然を感じながら「人と人」「人と港」がふれあえる場所として、町民の皆さんと一緒に整備計画を進めていきますので、広場や港についての意見・アイデアなどがありましたらお聞かせください。

寺泊港中央埠頭整備構想(案)イメージ図 (広場計画のテーマ:見る・知る・寺泊とのふれあい)



「ふれあいの場」(広場) ミニボル施設アイデア募集

広場に寺泊港のシンボルになるような施設（モニュメントなど）を設置する計画です。このシンボルについてのアイデアを次により募集いたします。

▽応募条件
応募に関する詳細な情報・応募用紙等が、次の場所で見覧・入手できます。お手数ですが足を運んで応募してください。

- ・新潟県与板土木事務所
- ・寺泊町役場
- ・センターおおこうづ
- ・文化センター「はまなす」
- ・佐渡汽船株フェリーターミナル

※シンボル施設の設置場所が港湾内になるため、風・塩害などの気象条件等を勘案しなければなりません。採用案の材質などを変更する場合がありますので、ご了承ください。



▽応募方法

次の場所に郵送又は、直接提出してください。

- ・新潟県与板土木事務所
〒940-2402
- 与板町与板乙5935-1
- 寺泊町役場 企画開発課

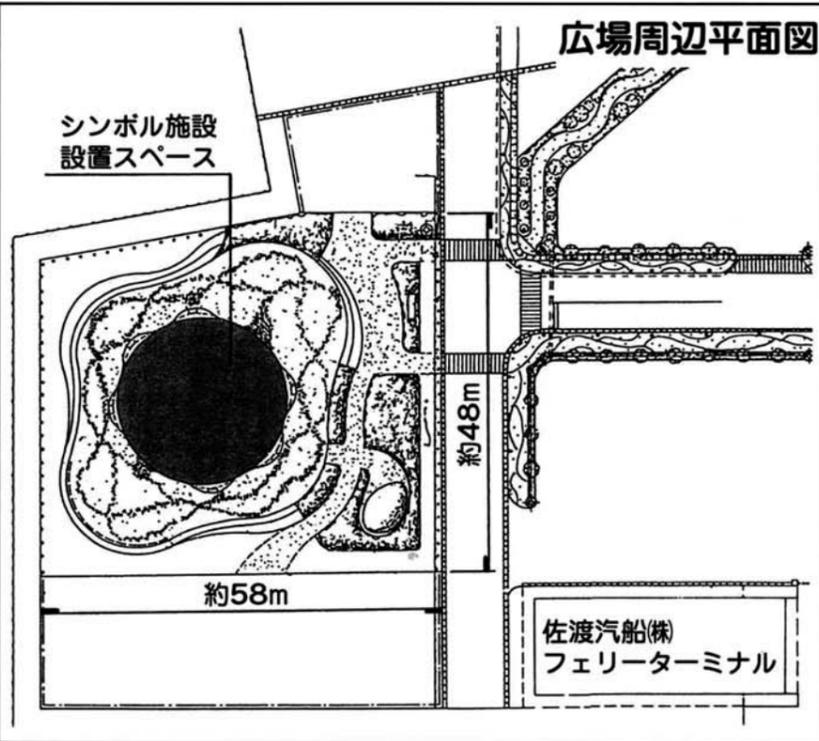
※ひとり何案も応募できます。
▽募集期間
6月1日～7月31日

▽結果の公表・表彰

8月中旬(予定)に公募結果をお知らせし、採用作及び優秀作応募者に記念品を贈呈。

- ▽問い合わせ
新潟県与板土木事務所港湾課
☎0258(72)2584
- 寺泊町役場企画開発課
☎0258(75)3111

広場周辺平面図



制度改正 児童手当が 義務教育就学前まで支給

現在、3歳未満のお子さんを養育している方に支給されている児童手当は、制度が改正され、平成12年6月1日から次のようになります。

	改正前	改正後
対象年齢	3歳未満	義務教育就学前 (6歳到達後最初の年度末) ※平成6年4月2日以後に生まれた児童
手当月額	第1子・2子 5,000円 第3子以降 10,000円	第1子・2子 5,000円 第3子以降 10,000円
支払時期	2月・6月・10月	2月・6月・10月



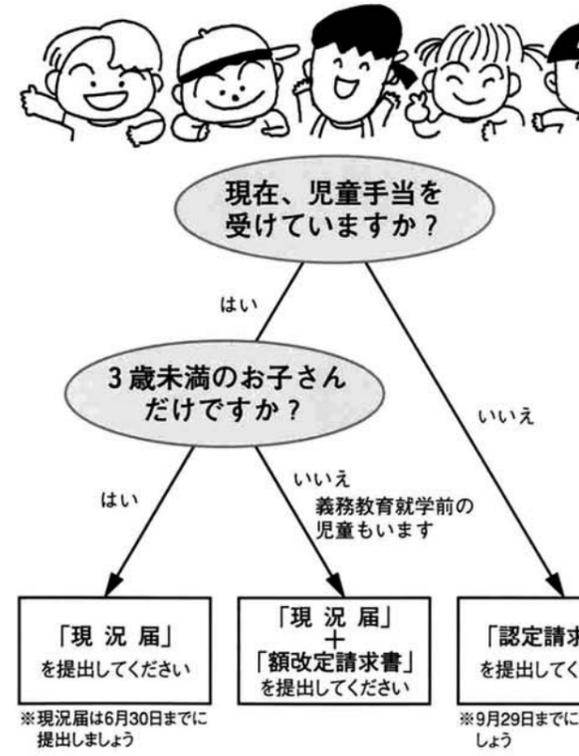
児童手当の支給を受けるとは？

- ①児童手当は、養育者からの申請がないと支給されません。役場または支所の窓口（公務員の方は勤務先）へ申請書を提出して下さい。
- ②申請書の他に「年金加入証明書」「所得証明書」など、必要に応じて添付書類を提出することがあります。
- ③所得が一定額以上の方には、児童手当は支給されません。所得制限については、役場福祉課へお問い合わせ下さい。

いつまで手続きすればいいの？

①新規に請求する方
平成12年9月30日までに申請された場合、平成12年6月分までを上限としてさかのぼって支給されます。（9月以前に支給要件にあてはまっていた月分に限りません。）
※（注意）ただし、9月に申請した場合、事務処理上10月の支払い日に間に合わない場合がありますので早めに提出

児童手当の届出等



あなたの一票大切に。大人の約束！

- 寺泊町長選挙 6月25日投票日
- 三島郡北部土地改良区 6月13日投票日

今年には任期満了に伴う選挙が次のとおり予定され、6月には、寺泊町長選挙・三島郡北部土地改良区総代総選挙が執行されます。昨年の寺泊町議会議員選挙では、投票率が80%台に下がりました。それぞれ皆さんの生活に大きくかわる大事な選挙です。大切な一票を無駄にすることのないよう、みんなで投票しましょう。

選挙名	任期満了日	公示・告示日	投票日
衆議院議員総選挙	10月19日	-	-
新潟県知事選挙	10月24日	-	-
寺泊町長選挙	7月2日	6月20日	6月25日
新潟海区漁業調整委員会委員一般選挙	8月7日	-	-
三島郡北部土地改良区総代総選挙	6月23日	6月6日	6月13日

寺泊町長選挙

- 投票 6月25日(日)
 - ▽時間 午前7時～午後8時
 - ▽場所 投票所入場券に記載してあります。
 - ▽投票できる人 昭和55年6月26日以前に生まれた方で、引き続き3ヶ月以上寺泊町に住所がある人。
 - ▽町内に転居した人 入場券に記載されている投票所で投票して下さい。
 - ▽町外へ転出した人 入場券が送付されても町外に転出された人は、投票できません。

入場券は一人ずつに 郵便で送付します

投票の資格のある人には、投票所入場券を6月21日に発送いたします。

不在者投票

- ▽代理投票 体が不自由で字を書くことができない人は、投票所の係員が代わって記載し投票することができます。
- ▽投票の秘密は厳守します。
- ▽不在者投票 投票当日に投票所へ行くことができない人は、事前に不在者投票ができます。
- ▽期間 6月20日～6月24日
- ▽時間 午前8時30分～午後8時

不在者投票による 重度身障者は郵便による

- ▽場所 ①寺泊町役場 ②大津支所 ※車イスなどを利用して不在者投票をされる人は、センターにおおこうづ内(大津支所)をご利用ください。
- ▽町外に滞在している人 投票する資格があつて町外に滞在中の人は、滞在中の市町村を通じて不在者投票することができます。
- ▽滞在中の市町村で説明を受けて、早めに請求手続きをしてください。
- ▽重度身障者は郵便による 次該当する重度の身体障害者の方で、選挙管理委員会から「郵便投票証明書」の交付を受けている人は、自宅から郵便による不在者投票ができます。
- ①身体障害者手帳の場合 両下肢・体幹・移動機能の障害が一級か二級の人。心臓・じん臓・呼吸器・ぼうこう・直腸・小腸の障害が一級か3級の人。
- ②戦傷病者手帳の場合 両下肢・体幹の障害が特別項症から第2項症までの人。内部機能の障害が特別項症から第3項症までの人。

三島郡北部土地改良区総代総選挙

- 投票 6月13日(火)
 - ▽時間 午前8時30分～午後3時
 - ▽場所 投票所入場券に記載してあります。
- 選挙に関する問い合わせは、寺泊町選挙管理委員会へ

『寺泊町長選挙』投票立会人募集

寺泊町選挙管理委員会では、6月25日に執行される寺泊町長選挙の投票立会人を募集しています。

- ▽勤務時間 午前6時30分～午後8時15分
- ▽報酬等 11,250円
- ▽申込み 町役場内選挙管理委員会へ電話で申込みください。

「かたり調査」にご注意を!

10月1日に国勢調査を実施します

9月下旬から10月上旬の間、「国勢調査員証」を持った調査員が世帯を訪問し、調査票の配布と取り集めをします。国勢調査と称して、家族構成や会社の従業員の名前を電話で照合する「かたり調査」にご注意ください。

薬物乱用防止 「ダメ。ゼッタイ。」普及運動

6月20日～7月19日

麻薬・覚せい剤・大麻・シンナーの乱用をなくそう

水道でつながろう 豊かな新世紀

(水道週間6月1日～7日)

私たちの生活や産業に一日も欠かすことのできない水道水。不自由なく、あたりまえのように使っていますが、水道水は決して無限ではありません。6月1日から一週間は「水道週間」です。この機会にあらためて水道について考えて見ましょう。水道が生活に欠かすことのできない大切なライフラインとなった今日、災害や渇水にも強く、安全で良質な水を豊富かつ、安定して供給することが「水道」の重要な使命となっています。



(水道週間ポスター)



浄水場施設 の紹介

水道週間中、浄水場施設を一般開放いたします。

○時間 午前9時～午後4時
※問い合わせ 水道課まで
☎0256 (98) 2485

水道給水装置工事事業者の指定状況

5月1日までに、新たに給水条例による町の指定を受けている事業者をお知らせいたします。指定以外の工事については給水停止の場合もあります。注意しましょう。なお、指定状況等については、随時、水道課まで問い合わせください。

事業者名	所在地等	電話番号
(株)フタバ建設	三条市	0256(32)6511
寺泊産業(株)	寺泊町	0258(75)3171
(株)早川設備	燕市	0256(62)4599
(有)永井管工	巻町	0256(73)2724

信濃川取水口



浄水場沈澱池



**安全でおいしい水を安定供給しています
ふれっしゅ水道、寺泊!**

水質検査結果のお知らせ

(安全です、寺泊の水道)

平成5年に水道の一層の安全性と信頼性を確保するため、水道法の水質基準を大幅に拡充、強化しました。町ではこの基準に従い、毎月、各配水系統ごとの水質検査を実施しています。この検査結果については、

厚生省令で定めるところによりお知らせするもので、平成11年度内(平成11年4月～平成12年3月)実施の検査結果は各項目とも基準値内で「安全な水」であることが確認されています。

配水系統

(寺泊町の水道は次の3ブロックに大別されます)

- 第1配水池系 = 新道を除く大字寺泊地区、山ノ脇地区、大河津地区、郷本地区、夏戸地区及び引岡、戸崎、中曽根、蛇塚、真木山、興野、下中条
- 第2配水池系 = 引岡、戸崎、中曽根、蛇塚を除く本山地区及び新道
- 野積配水池系 = 野積地区全域

【基準項目-1グループ】

健康に関連する項目(29項目)

生涯にわたって連続的な摂取をしても、人の健康に影響が生じない水準を定めたものです。

分類	項目名	単位	水質基準値
病原生物	一般細菌	個/ml	100 以下
	大腸菌群	-	検出されないこと
無機物質・重金属	カドミウム	mg/l	0.01 以下
	水銀	mg/l	0.0005 以下
	セレン	mg/l	0.01 以下
	鉛	mg/l	0.05 以下
	ヒ素	mg/l	0.01 以下
	六価クロム	mg/l	0.05 以下
	シアン	mg/l	0.01 以下
	硝酸性窒素及び亜硝酸性窒素	mg/l	10 以下
	フッ素	mg/l	0.8 以下
一般有機化学物質	四塩化炭素	mg/l	0.002 以下
	1,2-ジクロロエタン	mg/l	0.004 以下
	1,1-ジクロロエチレン	mg/l	0.02 以下
	ジクロロメタン	mg/l	0.02 以下
	シス-1,2-ジクロロエチレン	mg/l	0.04 以下
	テトラクロロエチレン	mg/l	0.01 以下
	1,1,2-トリクロロエタン	mg/l	0.006 以下
	トリクロロエチレン	mg/l	0.03 以下
	ベンゼン	mg/l	0.01 以下
消毒副生成物	クロロホルム	mg/l	0.06 以下
	ジブロモクロメタン	mg/l	0.1 以下
	ブロモジクロロメタン	mg/l	0.03 以下
	ブロモホルム	mg/l	0.09 以下
	総トリハロメタン	mg/l	0.1 以下
農薬	1,3-ジクロロプロペン	mg/l	0.002 以下
	シマジン	mg/l	0.003 以下
	チウラム	mg/l	0.006 以下
	チオベンカルブ	mg/l	0.02 以下

【基準項目-2グループ】

水道水が有すべき性状に関連する項目(17項目)

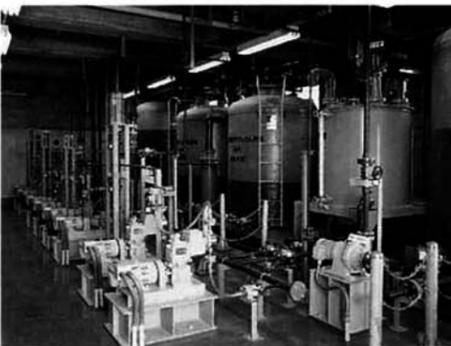
水道水としての基礎的・機能的条件の確保のため、生活利用上あるいは水道施設の管理上障害が生ずる恐れのない水準を定めたものです。

分類	項目名	単位	水質基準値
色	亜鉛	mg/l	1.0 以下
	鉄	mg/l	0.3 以下
	銅	mg/l	1.0 以下
味覚	ナトリウム	mg/l	200 以下
色	マンガン	mg/l	0.05 以下
	塩素イオン	mg/l	200 以下
	カルシウム・マグネシウム等(硬度)	mg/l	300 以下
味覚	蒸発残留物	mg/l	500 以下
	陰イオン界面活性剤	mg/l	0.2 以下
発泡	1,1,1-トリクロロエタン	mg/l	0.3 以下
	フェノール類	mg/l	0.005 以下
におい	過マンガン酸カリウム消費量(有機物等)	mg/l	10 以下
	pH値	-	5.8以上8.6以下
基礎的性状	味	-	異常でないこと
	臭気	-	異常でないこと
	色度	度	5 以下
	濁度	度	2 以下

水質試験室



薬品注入室



寺泊町文化センター
「はまなす」
便り

アート・オブ ブラス・ウィーン

— ART OF BRASS VIENNA 寺泊公演 —

とき **6月6日(火)** 午後6時30分開演
午後6時00分開場
ところ 寺泊町文化センター「はまなす」多目的ホール

全席指定席
一般 **2,500円**
高校生以下 **1,500円**
(当日は500円増)

チケット取り扱い
文化センター・役場・
センターおおこうづ・なるみや書店・
トカン大町SS・マルイ寺泊店・
セーブオン竹森店・江口書店・
BIG BiRD

主催：寺泊町文化センター
(財)新潟県文化振興財団
共催：新潟テレビ21
JAバンク新潟県信連



ウィーンで活躍する5名の金管楽器奏者が世界第1級の高いレベルのブラスの響きを奏でます。県内では寺泊町など3ヶ所でのみの開催。またとないチャンスです。聞き逃しなく!

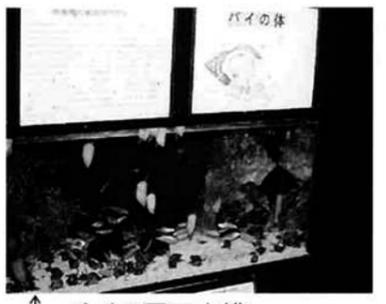


水族博物館便り

寺泊の魚たち①

肉食性の巻貝

このコーナーでは今までも寺泊で捕れた珍しい生物などの紹介をしてきましたが、新たに「寺泊の魚たち」と題し、寺泊で漁獲、生息する馴染み



パイの展示水槽

深い生物や珍しい生物の生活なども時折紹介していきたくと思っております。今回は新しく展示を始めたパイについて紹介しましょう。
日本海の味覚として有名な巻貝の仲間に浅い砂底に多く住むパイや深い海に住むエッチュウパイ、オオエッチュウパイなどの通称「ツブ」、「ツボ」と呼ばれるパイの仲間がいます。海底や砂の中に潜っているパイの仲間は死んだ魚などを食べる肉食性の巻貝です。体には一本の長い水管があり、この中においている魚の鼻のような器官があり、魚のにおいなどが流れてくるとすぐに気づき、砂の中からでてきてはい寄ってきます。その性質を利用して漁師さんは「パイ籠」と呼ばれる漁法で漁獲します。餌の魚を入れた網籠やプラスチック製の籠を海底に沈めると、そのおおいにつられて「パイ籠」の中に入ってくる仕組みです。
寺泊でも漁獲されるパイを漁師さんから頂き、飼育展示を始めたところ、普段水管だ



砂の中からは出てきたパイ

けを出して砂の中に潜っているパイが餌を与えると本当に驚くほど早くにおいをかぎつけ、砂の中からは出てくる様子やストローのような口で餌のアミエビを吸うようにして食べる様子は魚にはない動きでとても面白いものです。

公民館図書室便り



「話題の本」紹介

「だから、あなたも生きぬいて」
大平 光代
中学時代、いじめにあい、自殺未遂。そして非行へ。しかしある出会いをキッカケに、司法試験にチャレンジ！現役弁護士が語る半生の記。
「永遠の仔」
天童 荒太
子供の頃の虐待。放置。ある時期、児童専門の精神病棟で一緒だった三人が、大人になってから再び巡り会う。そして、彼らの過去が、新しい事件が、三人を襲う!

教育相談室便り

今月のテーマ

部活動

中学校入学時の最大関心事は、部活を何にしようかということらしいです。子供たちの成長にとって、部活動は大変プラスになります。技術面だけでなく、友達づくりや協調性、感動する心など人間として大切なものを学ぶからです。そこで今回は部活を選ぶときのポイントをいくつかあげてみます。
○自分の素質を伸ばす
だれにでも生まれつき自分に備わっている何かがあるものです。たとえば、走るのが速い、音感がいい、足腰が強い、手先が器用だ、声がいい、記憶力がいい、背が高い、体格がいいなど。これらは全てプラスの要素だと思えばいいのです。その素質を伸ばし、

〈新着図書のご案内〉
センターおおいの図書室
蒼き炎 (藤水 名子)
天球は翔ける (陳 舜臣)
棟居刑事の悪の器 (森村 誠一)
インターネット・パブル (A・B・パーキンス)
蒼い閃光 (説書新聞編集局)
子も100年のエポック (本田 和子)
文化センター「はまなす」内 図書室

審判・甲角榮と歩んだ (大下 英治)
長崎ぶらぶら節 (なかにし礼)
ビューティフル ライフ (百瀬しのぶ)
殺される理由 (雨宮 塔子)
千里眼/ミドリノ猿 (松岡 圭祐)
ホワイト・ラブ (谷村 志穂)
こころを動かす言葉 (加賀美幸子)
半眼訥訥 (高村 薫)
越の道 (水上 勉)
チチンパイパイ (宮部みゆき)
眠れぬ夜の恐ろしい話 (桐生 操)
嘘をもうひとつだけ (東野 圭吾)
さゆり(上)(下) (アサヒ・ゴールデン)
大のかわちはおまん (江村 利雄)
「インターネット体験コーナー」オープン
6月3日(土)より「はまなす」図書室
休館日のお知らせ
6月5日(月)・12日(月)・19日(月)
25日(日)・26日(月)

一芸に秀でることは大きな自信につながっていきます。
○運動部か文化部か
あくまでも自分の素質を考えて決めるべきです。友達につられてとか、派手なカッコ良さだけにあこがれて選ぶと後で不応をおこします。
○団体プレイか個人か
野球、バスケットボール、バレーボール、サッカー、吹奏楽などはチームプレイ。陸上、柔道、剣道、体操、パソコンなどは個人的要素が強いものです。
マイペース型の人には個人種目がいいでしょう。
○屋外か屋内か
バスケットボール、バレーボールなどは屋内競技。天候に左右されない利点があります。野球、陸上などは屋外競技。爽快な気分を流せませんが、どちらにもいい点がありますが、それほど重要な問題ではないでしょう。
教育相談室専用電話
0258(75)2024

20世紀トグラフ

上越線全通記念博覧会 第二会場

寺泊水族館

昭和6年(1931)、上越線全通(東京―長岡間)を記念して開催された長岡市主催の上越線全通記念博覧会の第二会場として、昭和6年8月21日、寺泊町松沢町地内に寺泊水族館が開館しました。水族館の開館は、当時の寺泊実業協会が寺泊町の史跡や風景を広く紹介し、当時新潟県沿岸の漁業が不振だったことから水産業の促進を図ることを目的に、水族館の開館を大正15年に決議したことから始まります。博覧会期中の41日間には、町内小学校の児童や、上越線、長岡鉄道を利用して群馬県からも訪れ、39,310人の入場者がありました。



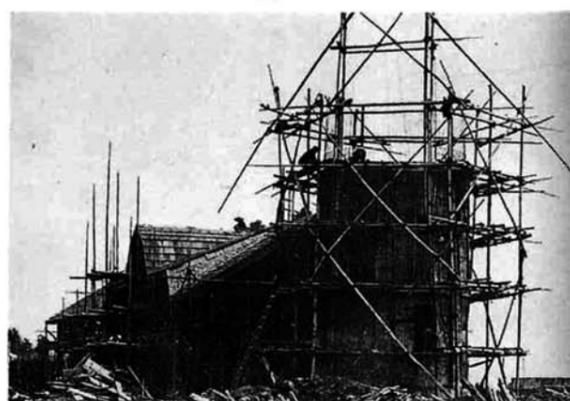
↑ 寺泊第二会場ポスター(博覧会誌より)



↑ 水族館内部(博覧会誌より)



↑ 水族館正面(入り口には博覧会第二会場のゲート/博覧会誌より)



↑ 工事中の水族館(博覧会誌より)



↓ 水族館が建設された松沢町地内(中央に給水・貯水塔)

↑ また長鉄の線路があつた頃

↓ 1971年町勢要覧より



給水・貯水塔



↓ 現在の水族博物館



↑ 増築後

← 1950年町勢要覧より

インフォメーション

お知らせ

善意に感謝

寺泊町社会福祉協議会

社会福祉に役立ててくださ
いと、次の方々よりご寄付を
お寄せいただきました。
ご厚志に感謝し、福祉のた
め有効に活用させていただきます。

- ありがとうございます。
- 弁才天 井波 アキ 様 一〇〇,〇〇〇円
 - 寺泊町仏教連合会 様 一〇〇,〇〇〇円
 - 川崎 渡辺 良雄 様 三〇,〇〇〇円
 - 一〇〇,〇〇〇円

安らぎと美しさを 「海岸クリーン作戦」

南北16kmの海岸線を有する
寺泊町は、県内外から大勢の
方が訪れます。

本年も「海岸クリーン作戦」
を次により実施しますので皆
さんのご協力をお願いします。

詳細につきましては、後日
チラシでお知らせします。

▽日時 6月18日(日)

午前8時より1時間半位

▽場所 野積・寺泊・金山・
大和田・郷本・志戸橋・山

田の各海岸、港湾施設

▽問い合わせ

役場商工観光課

☎0258(75)3111

観光シーズン開幕

夏の観光シーズンを告げる「海
開き」が開催されます。

今年も「砂像コンテスト」「ア
サリ採り大会」の他「フリーマー
ケット」等を実施します。大勢
の方の参加をお待ちいたします。

※たるみこし参加者も募集し
ます。

▽日時 6月18日(日)

午前10時

▽場所 中央海水浴場

▽サンドアート申込み

・1チーム5名程度

・豪華賞品用意

▽問い合わせ・申込み 寺泊町

観光協会 ☎0258(75)3363

新規卒業者対象者の申込み

長岡職業(安定)所卒係

平成13年3月新規学校卒業
予定者を対象とした求人受付
は、大学・短大・高専・専修
学校卒業予定者については、
すでに4月から行っています。

中学校・高等学校卒業予定
者を対象とした求人は、6月
20日から受付を開始します。

受理した求人は、求人一覧
表として、県内の高校及び大
学へ情報提供します。なお、
高卒対象者一覧表第1報へ
の掲載締切りは6月26日、第
2報は7月17日です。

▽問い合わせ 長岡職業安定

所卒係 ☎0258(32)1181

県央ガイド

- 6/3・4 三条大風合戦(三条市)
- 6/4 若者共和国フリーマーケット(吉田町)
- 6/14・15 長瀬神社春季祭礼(加茂市)
- 6/18 花菖蒲まつり(栄町)
- 7/1 あじさいまつり(田上町)
- 7/1 蛸と野外コンサート(岩室村)

問い合わせ (県央広域市町村圏構成市町村)

- 三条市役所 ☎0256(34)5511
- 加茂市役所 ☎0256(52)0080
- 燕市役所 ☎0256(63)4131
- 岩室村役所 ☎0256(82)4111
- 弥彦村役所 ☎0256(94)3131
- 分水町役所 ☎0256(97)2111
- 吉田町役所 ☎0256(92)2111
- 田上町役所 ☎0256(57)6222
- 下田村役所 ☎0256(46)2511
- 栄町役場 ☎0256(45)4111

寺泊町役場職員募集

(平成13年4月採用予定)

- ▽職種・採用予定人員 一般行政職 若干名
- ▽受験資格 昭和50年4月2日から昭和54年4月1日までに生まれた者で4年制大学を卒業した者または、平成13年3月31日までに4年制大学卒業見込みの者
- ▽試験内容
 - ・教養試験
 - ・専門試験
 - ・性格診断検査
- ▽試験期日及び試験場
 - ・試験日 7月30日(日)
 - ・試験場 (長岡市立南中学校)
- ※この試験の合格者に対し後日第2次試験を行います。
- ▽受験申し込み方法・期限 役場総務課及び大河津支所に備え付けの「受験申込書」に必要事項を記入して6月23日(金)までに総務課へ申し込みください。

長岡三古老人福祉会職員募集

- ▽職種
 - ・看護職員(看護婦・士、準看護婦・士免許)…2名
 - ・パート看護職員(看護婦・士、準看護婦・士免許)…2名
 - ・介護職員…2名
 - ・準介護職員…2名
 - ・ホームヘルパー(2級以上、自動車普通免許)…2名
 - ・パートホームヘルパー(2級以上、自動車普通免許)…2名
- ▽年齢 健康明朗で意欲のある方であれば特に問いません。
- ▽勤務地 長岡、寺泊、与板、三島、和島の法人施設
- ▽問い合わせ 介護老人保健施設てらどまり ☎0256(97)3200

県立自然科学館

■プラネタリウム新番組 (6月10日～9月3日)

「ドラえもん」とさがそう 宇宙のともだち

ドラえもん、のび太くん、しずかちゃんの三人は、のび太くんが出会ったという不思議な宇宙人に会うため、「生き物がする星」を探し、宇宙を旅することになりました。

※ 6月6日から6月9日まで保守点検のためプラネタリウムの投影はお休みです。

※ 入館料+プラネタリウム料…大人 710円/小中学生 410円 (幼児、障害者の方は無料)

▽各種教室

期間	教室名	期間	教室名
6/4	視覚障害者自然観察会	6/24・25	ロボット技術講習会
6/4	パソコン教室	6/25	からくりの世界
6/9	星空ウォッチング	6/25	電子顕微鏡で花粉を見よう
6/10・11	科学映画会		

▽6月の休館日 5日/12日/19日/20日/26日

▽問い合わせ

☎ 950-0941 新潟市女池2010-15 ☎ 025(283)3331

ホームページアドレス

<http://www.lalanet.gr.jp/nsm/index.html>

新潟県立自然科学館

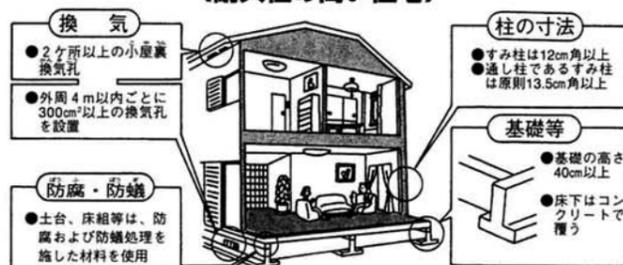
住宅金融公庫法の一部改正

住宅金融公庫法の一部が改正され、平成12年度から住宅金融公庫融資の条件などが変わりました。

主な改正点は次の3項目です。

(1) 新築住宅の融資の返済期間について、住宅の構造にかかわらず一律35年以内とする。

〈耐久性の高い住宅〉



(2) 新築並みの中古住宅について、新築と同等の融資を実施する。

●新築並みの中古住宅の規格 ①一定の断熱材が入っていること ②外壁からの雨水進入がないこと ③給排水、エレベーターなどの設備が適切に維持管理されていることなど。

(3) 中古住宅の購入とバリアフリー住宅などへのリフォームを併せて行う場合に、融資の優遇制度を創設する。

※住宅金融公庫融資については、☎03-5800-8000代までお問い合わせください。

[現行]	[改正]
<ul style="list-style-type: none"> ◆耐火構造の住宅 (鉄筋コンクリート造等) 35年以内 ◆準耐火構造の住宅 (鉄骨造等) 30年以内 ◆その他の住宅 (木造等) 25年以内 	<p>構造区分にかかわらず35年以内 (一定の耐久性を要件化)</p>

寺泊の民話・伝説の紙芝居講座紹介

寺泊町公民館

- ①かなしい牛 (松沢町花立)
 - ②熊坂長範と物見の松 (田尻)
- ▽内容 地名にまつわる面白いお話です。
- ▽場所 文化センター「はまなす」3F 華道・茶道室
- ▽日時 6月24日 (PM2:00～PM3:30)
- ▽講師 笹川良子さん

▽問い合わせ 役場町民課

- ・井田 代志子 (上荒町) ☎025(8)75)5290
- ・山田 宏 (下荒町) ☎025(8)98)2363
- ・渡辺 昭司 (求草) ☎025(6)98)2363
- ・人権擁護委員
- ・新潟地方法務局長岡支局職員

法務・人権相談所開設

新潟地方法務局長岡支局 長岡人権擁護委員協議会

近隣間のいやがらせ、名誉・信用の侵害、いじめ、親族間のもめごと、相続に関することなどの心配ごとやお困りのことがありましたら、気軽に相談ください。秘密厳守。

▽会場 センターおこづ

▽相談員

合併処理浄化槽設置に補助金を交付

これから新たに合併処理浄化槽の設置または、単独処理浄化槽からの入れ替えを予定されている家庭に補助金が交付されます。

希望される家庭は、役場町民課に申し込みください。

▽補助対象地域 夏戸地区・本地区・大河津地区及び郷本地区の一部地域

▽申込期間 7月17日(月)まで

▽補助金交付件数 3基分

▽補助金の額 (基準額)

人槽区分	金額(基準額)
8人槽	555,000円
6~7人槽	438,000円
5人槽	375,000円

▽ご存じですか医療費の助成制度 役場町民課保健環境係 精神障害者のための医療費助成制度があります。入院の場合のみ、1カ月の医療費から保険でまかなわれる分(保険給付及び付加給付)の額を控除した残りの額の1/2を助成します。※手続きには、申請書、保険証並びに医師の診断書が必要です。

松くい虫防除にご協力を!

役場農林水産課

新潟県長岡林業事務所と寺泊町では、大字寺泊及び野積地区の海岸保安林松くい虫防除を次のとおり実施します。保安林の重要性をご理解のうえ、皆様のご協力をお願いいたします。

- ▽航空散布 野積海岸保安林 (大河津分水路右岸～次郎七川左岸まで)
 - ・散布日時 6月13日 (AM5:00～AM7:00)
 - ・立入り禁止期間 6月13日～6月19日
- ▽地上散布
 - ①寺泊海岸保安林 (文化センターはまなす裏～コロニー白岩の里グラウンド協作業道まで)
 - ②野積海岸保安林 (航空散布の対象外保安林全域)
 - ・散布日時 6月27日～6月28日 (AM4:30～AM10:30)
 - ・立入り禁止期間 6月27日～7月4日

あなたの勇気を支援します

新潟県警本部

新潟県警では、暴行・強制わいせつなどの性犯罪や、性的いやがらせ、痴漢、つきまといなどの悪質な犯罪の取締りを強化しています。

性犯罪被害は精神的ショックが大きく、「他人に知られたくない」という理由などから、届けられないケースが少なくありません。万が一被害に遭った時は、勇気をもって届け出てください。

警察署では、女性被害相談所を設け女性の警察官が対応するなど、性犯罪の被害に遭われた方の心情に配慮した相談窓口を設けています。

町税は納期内に納めましょう

役場税務課

- ▽6月納期税目
 - ・町県民税(第1期)
 - ・国民健康保険税(第3期)
- ▽納期 6月30日
- ※口座振替日は6月27日ですので、口座の残高を確認してください。

6月は土砂災害防止月間

みんなで防ごう 土砂災害

